



# أنظمة موشلام بلاطينوم

وثيقة حقوق وواجبات  
أنظمة لخدمات صحية إضافية

# ◀ أنظمة بلاتيونوم - مستوى ثاني لكلايت موشلام

## 1. مقدمة

- 1.1 . هذه الانظمة تشهد، انه مقابل دفع رسوم الاشتراك المفصلة وفق الشروط، التعليمات، التحفظات وللحالات الشاذة المفصلة، يستحق العضو الخدمات وفق الانظمة.
- 1.2 . الخدمات والتغطيات وفق هذه الانظمة هي تغطيات مكملة لسلة خدمات الصحة والخدمات والتغطيات التي تقدم ضمن برنامج خدمات الصحة الاضافية - كلايت موشلام (فيما يلي: **كلايت موشلام**) وخاضعة للتعليمات المتعلقة بقانون تأمين الصحة الرسمي، 1994 (فيما يلي: **قانون التأمين الصحي**). في كل مكان تجدون فيه تناقض بين المذكور في الانظمة وبين تعليمات قانون التأمين الصحي، فان الغلبة لتعليمات القانون.
- 1.3 . فيما يلي جزءاً من البنود المتعلقة بقانون التأمين الصحي وبالنسبة لبرامج لخدمات الصحة الاضافية:
- 1.3.1 . بند 10 (ب) (2) لقانون التأمين الصحي:  
"يحقق للصندوق، ان يغير بين الحين والآخر، حقوق المنتسبين في البرنامج ودفعاتهم".
- 1.3.2 . بند (10) (ج) لقانون التأمين الصحي:  
"1) صندوق المرضى يضم الى البرنامج كل عضو يطلب الانضمام الى البرنامج، دون أي علاقة بوضعه الصحي او الاقتصادي، ولا يحدد انضمامه او حقوقه حين الانضمام بأي شرط كان، عدا عن فترات تاهل معقولة، التي ستحدد بخصوص كافة الاعضاء في البرنامج من اجل منح خدمات مختلفة ضمنها، شريطة ان لا يتم تحديد فترة التاهل بخصوص خدمات كانت مشمولة في سلة الخدمات والدفعات للصندوق بالنسبة لمن كان عضواً في الصندوق وانضم الى البرنامج في فترة لا تتأخر عن سنة واحدة، بعد التغييرات في سلة الخدمات والدفعات التابعة للصندوق. (2) يحق للصندوق ان يحدد فترة التاهل كما ذكر في البند (1) تعليمات مختلفة بالنسبة للانتقال من برنامج صندوق اخر"
- 1.3.3 . بند 10 (د) لقانون التأمين الصحي:  
"وفق المذكور في البند الصغير (ج)، صندوق المرضى لا يميز بين الاعضاء في البرنامج، سواء حين الانضمام اليها، او عند تقديم الخدمات ضمن اطارها".
- 1.3.4 . بند 10 (هـ) لقانون التأمين الصحي:  
"سعر البرنامج يكون موحداً لكل مجموعة جيل، دون علاقة بعدد سنين الانتساب في البرنامج، او بالوضع الصحي او المادي للمنتسب".
- 1.3.5 . بند 21 لقانون التأمين الصحي:  
"أ) صندوق المرضى يقدم لكل من هو مسؤول من قبله، كما ذكر في البند 3 (ج)، كافة خدمات الصحة التي يستحقها بموجب هذا القانون، سواء بشكل مباشر او عن طريق مقدمي الخدمات، دون أي تمييز أو وضع شروط بتقديم الخدمات المشمولة ضمن سلة خدماته بالانضمام او بالعضوية في البرنامج لخدمات اضافية وفق البند 10.
- ب) عدم الدفع او التخلي عن دفع تكاليف التأمين الصحي لا يعفي صندوق المرضى من واجبه في تقديم خدمات الصحة المشمولة في سلة الخدمات الصحية".

## 2. تعريفات

- في هذه الانظمة، يوجد للمصطلحات التالية تعريفات تظهر بجانبها:
- 2.1 . "طلب الانضمام" - طلب الانضمام الى البرنامج، الذي قدم من قبل مؤمن الكلايت وهو عضو كلايت موشلام و/او عن اولاده الذين هم اعضاء في كلايت موشلام او الذي قدم وصاية عن مؤمن كلايت الذي هو عضو في كلايت موشلام ويتواجد تحت وصايته.

- 2.2 "بلاغ الانضمام" - نموذج مفصل يحتوي على تفاصيل العضو، مواعيد الانضمام، المستوى الاساسي، رسوم الاشتراك الالوية، وكل معلومة أخرى يجب تسجيلها كتابيا وهو يشكل مصادقة انضمام للبرنامج ايضا.
- 2.3 "كلايت" - خدمات الصحة الشاملة.
- 2.4 "البرنامج" او "موشلام بلايتنوم" - برنامج لخدمات صحية اضافية مستوى ثاني، وفق تعليمات هذه الانظمة، والتي يطلق عليها اسم "موشلام بلايتنوم".
- 2.5 "لجنة الاستئناف" - لجنة يتم تعيينها من قبل خدمات الصحة الشاملة. تركيبة اللجان تتلائم مع المواضيع المبحوثة امامها.
- 2.6 "مؤمن كلايت" - فرد مؤمن في كلايت وفق تعليمات قانون التامين الصحي.
- 2.7 "المقياس" - مقياس الاسعار للمستهلك يشمل خسرات وفواكه، والذي يتم الاعلان عنه من قبل اللجنة المركزية للإحصائيات، او بغياب اعلان كهذا، فيتم الاعلان عنه من قبل جسم رسمي اخر يحل مكان اللجنة المركزية للإحصائيات.
- 2.8 "حالة استحقاق" - مجموعة حقائق وحالات كما وصف في كل فصل من فصول الانظمة التالية، والتي في حال تحققها فإنها تمنح للمنتسب حق في تلقي خدمات الصحة الاضافية وفق الانظمة.
- 2.9 "مبلغ الاستحقاق" - المبلغ الاعلى التي تلتزم كلايت بدفعه في وجود حالة استحقاق واحدة.
- 2.10 "منتسب" - شخص مؤمن في خدمات الصحة الشاملة وهو عضو في كلايت موشلام فوق عمر 18 والذي طلب الانضمام الى البرنامج ووقع على استمارة دفع بكنية او سلم استمارة الدفع بواسطة بطاقة الاعتماد لدفع رسوم الاشتراك في البرنامج، وكذلك ابنه (منتسب لم يتجاوز 18 عاماً)، وكل انسان تم تعيين وصاية له، ووالده مؤمنان في كلايت وعضو في كلايت موشلام، او الوصي عنه، طلب ضمه الى "موشلام بلايتنوم" وتعهد بدفع رسوم الاشتراك عنه.
- 2.11 "فترة التأهيل" - فترة متواصلة مذكورة في كل فصل من فصول هذه الانظمة، والتي تبدأ بالنسبة لكل منتسب في الوقت الذي انتسب فيه وتنتهي مع انتهاء الفترة المذكورة في كل فصل، الا اذا ذكر غير ذلك، تسري فترة التأهيل بالنسبة لكل منتسب مرة واحدة، وتبدأ مجدداً في كل مرة ينضم بها الى خدمات صحية اضافية من جديد. لا يستحق العضو ان يحصل على خدمات طبية و/او ان يحصل على استرجاع مالي و/او اشتراك مالي خلال فترة التأهيل و/او في الموعد السابق لموعد انضمامه. العضو الذي انتقل من صندوق مرضى اخر وكان فيه عضو في برنامج المستوى الاعلى للخدمات الصحية الاضافية بشكل متواصل حتى يوم الانتقال، وانضم الى "موشلام بلايتنوم" خلال 90 يوم من الموعد الذي تسجل فيه كعضو في "كلايت"، يكون معفي من فترة التأهيل في "موشلام بلايتنوم" كاستمرار لفترة عضويته في برنامج خدمات صحية اضافية في المستوى الاعلى في صندوق المرضى الذي انتقل منه. يسري الاعفاء بالنسبة للحقوق المشمولة في مستوى برنامج "موشلام بلايتنوم" المماثل لمستوى البرنامج الذي كان فيه العضو عضواً في صندوق المرضى الذي انتقل منه. على الرغم مما ذكر اعلاه، يكون الاعضاء التاليين معافين من فترة التأهيل:
- (أ) جندي مسرح (كما هو معرف في قانون الصحة)، المنضم لبرنامج "موشلام بلايتنوم" خلال 12 شهر من موعد تسريحه من الخدمة الازامية او من الخدمة الثابتة في جيش الدفاع الاسرائيلي.
- (ب) قادم جديد، كما هو معرف في البند 35 (د) لاوامر ضربية الدخل، المنضم لبرنامج "موشلام بلايتنوم" خلال 12 شهر من موعد قدومه الى البلاد.
- (ج) اسير او معتقل، كان عضو في برنامج "موشلام بلايتنوم"، وسجن لفترة تزيد عن 12 شهر وعاد للبرنامج خلال 12 شهر من موعد اطلاق سراحه - بالتناسب مع فترة التأهيل التي جمعها في البرنامج قبل سجنه، كلها او قسم منها - بشرط ان يكون قد دفع رسوم الاشتراك في البرنامج كما يجب حتى يوم اعتقاله/احتجازه وكذلك جيب كل رسوم اشتراكه في البرنامج بالاسترجاع حتى يوم الافراج عنه.
- 2.12 "انظمة كلايت موشلام" - أنظمة لخدمات الصحة الاضافية لاعضاء خدمات الصحة الشاملة، وفي كل حال في هذه الانظمة، التي تتضمن توجيها لانظمة كلايت موشلام لخدمات الصحة الاضافية، فان التوجيه هو للنص الاخير المصادف عليه ومفعوله ساري حين حدوث الحدث الذي يضمن الاستحقاق وفق هذه الانظمة.
- 2.13 "عضو كلايت موشلام" - وفق تعريف المصطلح "عضو" في انظمة كلايت موشلام.
- 2.14 "رسوم الاشتراك" - كما عرفت في بند 9 من هذه الانظمة.
- 2.15 "دولة خارجية" - دولة مسجلة كعضو في هيئة الأمم المتحدة التي يتواجد في حدودها سفارة دبلوماسية اسرائيلية.

### 3. ضم عضو كلاليت موشلام الى موشلام بلاتينوم

- 3.1. تضم كلاليت الى موشلام بلاتينوم من يستوفي الشروط الآتية:
  - 3.1.1. هو عضو في كلاليت موشلام، وفق انظمة كلاليت موشلام.
  - 3.1.2. قدم لكلاليت طلب انضمام.
  - 3.1.3. سلم لكلاليت التزاماً بدفع رسوم الاشتراك وكذلك امر دفع بنكي ثابت او امر دفع ثابت بواسطة بطاقة الاعتماد لدفع رسوم الاشتراك.
- 3.2. اذا طلب مؤمن كلاليت ضم ابنه وهو عضو كلاليت موشلام الى برنامج موشلام بلاتينوم او طلب وصاية لضم عضو كلاليت موشلام تحت وصايته الى برنامج موشلام بلاتينوم، يقدم عنه طلب انضمام، التزم بدفع رسوم الاشتراك ووقع على امر دفع بنكي ثابت او امر دفع ثابت بواسطة بطاقة الاعتماد لدفع رسوم الاشتراك.

### 4. تحفظات عامة لمسؤولية كلاليت

- خدمات الصحة الشاملة غير مسؤولة ولن تكون ملزمة بالدفع عن الخدمات الإضافية، كلها او جزء منها، وفق احد او اكثر من بنود هذه الانظمة في كل واحدة من الحالات التالية
- 4.1. اذا قدمت خدمات الصحة او العلاجات الطبية قبل بداية فترة الاستحقاق او بعد انتهاء فترة الاستحقاق.
  - 4.2. يحق للعضو الحصول على تعويض في احدى حالات التعويض بموجب القوانين التالية:
    - 4.2.1. قانون التعويض لمصابي حوادث الطرف - 1975.
    - 4.2.2. قانون التعويض لمتضرري العمليات العدائية - 1970.
    - 4.2.3. بند هـ" من قانون التأمين الوطني (نص مدموج)، 1995 - (تأمين مصابي العمل).
    - 4.2.4. قانون المعاقين (تعويضات وتاهيل) - 1959 (نص مدموج).
    - 4.2.5. قانون التعويضات لسجناء صهيون وأفراد عائلاتهم - 1992
    - 4.2.6. قانون معاقبي ملاحقات النازية - 1957.
    - 4.2.7. قانون معاقبي الحرب ضد النازيين - 1954.
  - 4.3. على الرغم مما ذكر اعلاه، يكون العضو مستحق للخدمات المشمولة في فصل (ج) من هذه الأنظمة (عمليات خاصة في البلاد في كل حالة من الحالات المفصلة في البنود 4.2.1 و 4.2.3 لعلاجه (حوادث طرف ومصابي العمل).

### 5. شروط عامة لتلقي خدمات طبية بحسب البرنامج

- 5.1. خدمات الصحة الشاملة تزود العضو عن طريقها او عن طريق مقدمي خدمات او الخدمات الطبية التي يستحقها كما هو مفصل في فصول هذه الانظمة.
  - 5.2. في حال ان الحديث هو حول علاجات طبية غير متوفرة لدى كلاليت، كما ذكر، فان العضو يستحق الحصول على استرجاع من اجل العلاج، كما فصل في الانظمة. المصاريف الفعلية التي اصرفها العضو تثبتت مع ابراز فواتير/وصول اصلي فقط، في كل حالة يكون بها للعضو استحقاق في استرجاع المصاريف.
  - 5.3. علاج طبي ليس عن طريق خدمات الصحة الشاملة ودفع المستحقات كما ذكر، مشروط بمصادقة كلاليت مسبقاً.
  - 5.4. خدمات الصحة الشاملة تعطي جواباً للشكوى خلال فترة معقولة وبكل حال لا تزيد عن - 60 يوماً من يوم استلام الشكوى من العضو بارفاق كافة المستندات والوثائق المطلوبة من قبل كلاليت. في حالات ضرورية تعطن اجوبة خلال فترة زمنية اقصر وبشكل لا يمس بصحة العضو.
- من الواضح هنا، ان ادارة وازالة الشكاوى بالنسبة لبرنامج بلاتينوم تتم على يد كلاليت و/او من هو من طرفها.

### 6. دفع الشكاوى

- 6.1. يحق لكلاليت، وفق تقييمها، ان تدفع عن الخدمات الطبية المشمولة في هذه الأنظمة، مباشرة لمن زود للعضو الخدمة الطبية، او دفعها للعضو بعد ان ابرز الفاتورة الاصلية من المزود امامها.
- 6.2. يتم الدفع للعضو لوسيلة الدفع التي يدفع منها رسوم الاشتراك.
- 6.2. حق للعضو ان يحصل من كلاليت، وفق طلبه، سلفة او مكتوب التزام مادي، والذي يمكنه من تلقي الخدمات الطبية كما هو

- مفصل في بنود الانظمة، شريطة ان يكون استحقاقه وفق الانظمة ولا خلاف عليه.
- 6.3. الدفعات التي خصصت لتمويل العلاجات الطبية التي تجري خارج حدود دولة إسرائيل تدفع بعملة الدولة التي يجب الدفع بها.
- 6.4. المبالغ المذكورة بالعملة الأجنبية تدفع في إسرائيل بالشواقل وفق جدول نقل والدفعات (الاعلى) للعملة الأجنبية المذكورة في بنك العمال م.ض في يوم تحضير الدفعة.
- 6.5. اذا توفي العضو وبقي دين مفتوح لمزود الخدمة الطبية على الخدمة التي قدمت للعضو قبل وفاته، فان خدمات الصحة الشاملة تدفع الدين المستحق كما ذكر لمزود الخدمة الطبية، واذا كان الدين المتبقي عن الخدمة الطبية المقدمة للعضو قبل وفاته عن العضو نفسه، الذي توفي، فان كلاليت تدفع باقي الدين كما ذكر عن العضو بموجب القانون.
- 6.6. اذا كان للعضو بسبب حالة استحقاق، حق تعويض تجاه طرف ثالث، ليس بقوة اتفاقية تأمين، ينتقل هذا الحق الى كلاليت التي دفعت عن العضو وبنسبة التعويضات التي دفعتها، ودون المس بحق العضو بالجباية من الطرف الثالث تعويضاً يفوق المبلغ الذي حصل عليه بموجب هذه الانظمة. اذا حصل العضو من الطرف الثالث على تعويض تستحقه كلاليت وفق هذا البند، يجب عليه نقله الى كلاليت، يلتزم العضو بالتعاون كما يطلب منه من اجل حفظ حق كلاليت كما ذكر.
- 6.7. اذا تم تأمين حالات مع استحقاق، كلها او قسم منها، عند مؤمن اخر، (فيما يلي: "تأمين ازدواجية")، على العضو اعلام خدمات الصحة الشاملة بذلك، حق العضو في الحصول على خدمة او تعويض وفق هذه الانظمة، في حالة الغاء الازدواجية، فانها ستكون سارية على القسم النسبي لكلاليت من بين كافة البرامج او بوليصة التأمين السارية على هذه الحالة. الخدمة (او التعويض عنها) وفق هذه الانظمة يعطى بكامله من قبل كلاليت، شريطة ان يكون مقابل تقديم الخدمة (او التعويض عنها) وشريطة ان يوقع العضو على كل وثيقة تلزم/او تساعد وفق رأي كلاليت، من اجل تمكين كلاليت من صرف و/او استلام تعويض و/او استرجاع من تأميمات اخرى كما ذكر، وبشكل عام، دون المس بما ذكر، ويوقع العضو على كل مستند بموجبه هو يعطي و/او يحول لكلاليت حقوقه المذكورة مقابل التأميمات الاخرى ويوكل كلاليت او من هو من طرفها ان تقاضي باسمه ومكانه باقي التأميمات.

## 7. شروط عامة لمسؤولية كلاليت

- 7.1. على عضو بلاتينيوم المعني بتلقي خدمة مشمولة في الانظمة ان يعلم كلاليت بالامر ويسلمها كافة المعلومات والوثائق اللازمة من اجل فحص التزامها، وان لم تكن بحوزته، عليه مساعدة كلاليت في الحصول عليها، لذلك يتوجب عليه، ايضاً، التوقيع على كتاب مصادقة بالنسبة للتنازل عن السرية الطبية واعطاء امر لكل طبيب او مؤسسة طبية او مؤسسة التأمين الوطني ولكل جهة اخرى ان تقدم لكلاليت المعلومات الطبية الكاملة التي تخص العضو والتي قد يكون من شأنها ان تؤثر على مجرى الشكوى المذكورة.
- 7.2. يحق لكلاليت ان تدير على نفقتها كل فحص او تحقيق، من اجل فحص التزامها وفق الانظمة، وتقدم كلاليت اجابتهما للعضو خلال فترة زمنية معقولة لا تزيد عن 60 يوماً من يوم تقديم الشكوى شريطة ان لا تعيق عملية الفحص مجرى العلاج، تأخير قد يشكل خطراً على المؤمن او صحته، حق كلاليت في اجراء تحقيقات وفحوصات لا يتضرر حتى بعد موت العضو - لا قدر الله.

## 8. مبلغ الاستحقاق

- 8.1. المبلغ الاقصى الذي تدفعه خدمات الصحة الشاملة عن كل فصل لا يزيد عن المبلغ المذكور في نفس الفصل.
- 8.2. مبالغ الاستحقاق المذكورة بالدولار تحول الى عملات اخرى بما فيها الشاقل الاسرائيلي وفق القوانين المحددة في بند 6 اعلاه.
- 8.3. مبالغ الاستحقاق المذكورة بالشواقل تكون مرتبطة بجدول غلاء المعيشة بينما الجدول الاساسي هو الجدول الذي اعلن عنه بـ 15.7.2016 وجدول الملائمة هو الجدول المعروف عند موعد اجراء الدفعة من قبل خدمات الصحة الشاملة للعضو او لمقدم الخدمة، وفق الامر.

## 9. رسوم الاشتراك في البرنامج وطريقة دفعها

- 9.1. تحدد رسوم الاشتراك الاولية عن كل عضو وفق جيل العضو عند موعد بداية الاستحقاق، رسوم الاشتراك تتغير وفق مجموعة العمر. قائمة رسوم الاشتراك، كما هي في موعد الاعلان عن هذه الانظمة، مرفقة كمرقم أ للانظمة. يحق لخدمات الصحة الشاملة، بين الحين والاخرى، تغيير رسوم الاشتراك، بموجب البنود (أ) و (ب) و (ج) و (د) و (هـ) و (و) و (ز) من قانون الصحة.
- 9.2. رسوم الاشتراك تتغير كل شهر وفق المقياس المعروف في يوم الدفع بواسطة العضو، بما في ذلك المقياس السليبي.
- 9.3. تدفع رسوم الاشتراك بامر دفع بنكي ثابت او في امر دفع ثابت بواسطة بطاقات الاعتماد التي يسلمها العضو او من هو من

- طرفه لخدمات الصحة الشاملة مع بداية فترة الاستحقاق. كلاليت تجبي رسوم الاشتراك مسبقاً مرة في الشهر، او مرة في الشهرين او مرة كل ثلاثة اشهر في المنتصف الاول للشهر الاول عن كل فترة كما ذكر.
- 9.4. كل تخلف بالدفع او انقطاع عن دفع رسوم الاشتراك يسبب الغاء حقوق العضو كم ذكر في بند 12 من الانظمة. المبلغ الذي لن يتم دفعه يجب دفعه فوراً مع اضافة الفوائد والفوارق حتى موعد دفعه بشكل فعلي.
- 9.5. يحق لخدمات الصحة الشاملة ان تأخذ من المبالغ التي يستحقها العضو، رسوم الاشتراك التي لم يدفعها (بما في ذلك فروقات وفوائد تم جمعها).

## 10. فترة الاستحقاق

بحسب ما ذكر في بند 12 فيما يلي، فان فترة الاستحقاق وفق هذه الانظمة غير محددة لفترة زمنية، القرار حول انتهاء البرنامج والترتيبات لانهاهه تتم بالموافقة من قبل المجلس الاداري لخدمات الصحة الشاملة واحتياج لمصادقة وزير الصحة.

## 11. تغييرات في الانظمة

يحق لكلاليت الغاء و/او تغيير هذا البرنامج (بكامله و/او خدمات/تغطيات معينة المشمولة به)، من حين لآخر، وفق قرار كلاليت وخاضع لتصريح وزير الصحة، وفق قانون التأمين الصحي.

## 12. الغاء الاستحقاق

- 12.1. الغاء من قبل خدمات الصحة الشاملة:
- يحق لكلاليت ان تعلن للعضو عن الغاء الاستحقاق 60 يوماً قبل الغاءه في الحالات التالية:
- 12.1.1. العضو لا يدفع او لم يدفع رسوم التأمين كما يجب 60 يوماً قبل الغاءه.
- 12.1.2. اذا قدم العضو لكلاليت شكوى كاذبة للدفع بنية الغش.
- 12.1.3. اذا استلم العضو بلاغاً مماثل ودفع دينه (يشمل الفوائد والفوارق بقيمة 4%) بكاملها خلال فترة البلاغ (60 يوماً) يلغى بلاغ الالغاء للاستحقاق .
- 12.1.4. اذا استلم العضو بلاغاً مماثل من حقه ان يستأنف عليه امام لجنة الاستئناف خلال 60 يوماً. يدخل بلاغ الالغاء حيز التنفيذ فقط بعد قرار نهائي للجنة الاستئناف او بعد انتهاء الـ 60 يوماً ، وفق المتأخر بينهما . يحق للعضو ان يمثل نفسه او بواسطة موكله.
- 12.2. الغاء من قبل العضو: يمكن للعضو الغاء الاستحقاق وفق هذه الانظمة متى يشاء، بواسطة بلاغ يسلم الى كلاليت خطياً. ويدخل الغاء الاستحقاق حيز التنفيذ خلال 30 يوماً من يوم تسليم البلاغ.
- 12.3. الغاء اوتوماتيكي: يلغى استحقاق العضو بشكل اوتوماتيكي في كل حالة الغي فيه استحقاق العضو في كلاليت موشلام وفق انظمة كلاليت موشلام.

## 13. استئناف عن رفض الشكوى:

اذا رفضت دعوى العضو لدفع وفق هذا البرنامج، يحق للعضو الاستئناف خطياً على الرفض امام لجنة استئناف. يحق للعضو ان يمثل نفسه في جلسات لجنة الاستئناف او بواسطة موكله.

## 14. سريان القوانين:

تعليمات قانون التأمين الصحي سارية المفعول على هذه الانظمة وفق الموضوع.

## 15. بلاغات:

على العضو ان يعلم خدمات الصحة الشاملة باي تغيير في العنوان في مكتوب مستعجل. وترى خدمات الصحة الشاملة في البلاغ الذي ارسل الى العنوان الاخير للعضو كإلغاء قانوني.

على العضو تسليم كل بلاغ لكلاليت بما في ذلك المستندات الى خدمات الصحة الشاملة بشكل خطي في مكاتبها الرئيسية في شارع ارلوزورف 101 تل ابيب او في عيادة كلاليت التي يتعالج بها العضو.

## فصل أ: علاجات الأسنان

### 1. الخدمة الطبية:

اشترك في مصاريف علاجات الأسنان التي تتم في شبكة عيادات ش.ل.هـ - خدمات طبية م.ض (فيما يلي "ش.ل.هـ" أو "كلايت سمايل").

### 2. حالة استحقاق:

- 2.1 إجراء علاجات أسنان وفق القائمة المرفقة لهذا الفصل (فيما يلي: "القائمة")، حسبما تحتلن من وقت لآخر، وخاضع لعدد العلاجات الدورية كما مفصل في القائمة.
- 2.2 الاستحقاق في هذا الفصل لا تشمل تكلفة التخدير (من نوع سدسيتها أو تخدير كلي)، كلما طلبت في العلاجات المفصلة في القائمة.
- 2.3 الاستحقاق لا يشمل علاجات أسنان لأهداف تجميلية كما هو مفصل في القائمة.
- 2.4 اذا بدأ عضو في العلاج من قائمة العلاجات المذكورة قبل يوم الاستحقاق واستمر به في يوم الاستحقاق او بعده، ليس لديه أحقية للتغطية مقابل العلاج وفق هذا البند. لهذا الأمر، يوم الاستحقاق هو اليوم الذي بدأ مع نهاية فترة الاستحقاق وفق هذا الفصل.

### 3. استحقاق:

- 3.1 علاجات أسنان وقائية للاعضاء فوق عمر 18 ولم يتجاوزوا 75 - علاجات الأسنان من نوع "الوقائية" وفق تعريفها في القائمة - يدفع العضو، مباشرة للعيادة، 20% من سعر التسعيرة لعلاجات الأسنان لمؤمني كلايت في شبكة عيادات الأسنان ش.ل.هـ (فيما يلي: "التسعيرة").
- 3.2 بالنسبة لباقي علاجات الأسنان التي تظهر في القائمة، لكافة الأجيال - ما عدا العلاجات المعروفة في امر تامين الصحة الرسمي (إضافة خدمات صحة الاسنان للإضافة الثانية للقانون)، 2010 - يدفع العضو، مباشرة للعيادة، 50% من سعر التسعيرة، على الرغم مما ذكر، فيما يتعلق بعلاجات التقييم يدفع عضو تحت عمر 18 سنة، مباشرة للعيادة 40% من سعر التسعيرة.
- 3.3 مبلغ الاستحقاق كما ذكر يشمل التخفيضات و/أو الإمتيازات التي يستحقها العضو في برنامج "موشلام زهاف"، وليس بالإضافة لهم، لما ذكر لا يوجد ازدواجية تخفيضات. التسعيرة متواجدة في عيادات ش.ل.هـ، وقد يتغير من وقت لآخر.
- 3.4 من الواضح، انه لا يوجد بالمذكور ما يمس بحقوق العضو وفق برنامج "موشلام زهاف".
- 3.4 بالتطرق لعلاجات الطوارئ (اسعاف اولي) التي تظهر في ملحق قائمة العلاجات في هذا الفصل - العضو الذي يسكن بمسافة تزيد عن - 45 دقيقة سفر وليس اقل من - 30 كم عن احدى العيادات المشغلة على يد ش.ل.هـ و/او من هو من قبلها والتي تعمل في ساعات الليل يستحق استرجاع مقابل هذه العلاجات في حالة حاجته لعلاج طوارئ ومساعدة ضرورية من اسعاف اولي لاسنانه خلال ساعات الليل التي تعمل فيهن من قبل ش.ل.هـ "العيادات الليلية" التي تقدم اسعاف اولي في علاجات الاسنان. كل ذلك شريطة انه توجه في الوقت الصحيح للمركز الهاتفي التابع لـ "كلايت" وابلغ عن حاجته في تلقي علاج اسعاف اولي طارئ وحصل على مصادقة هاتمية للتوجه لتلقي الاسعاف الاولي على يد طبيب خاص بموجب بعده عن عيادة الصندوق.
- العضو يكون مستحق لاسترجاع بقيمة تساوي المصاريف الفعلية حتى مبلغ اقصاه لا يزيد عن تسعيرة ش.ل.هـ لعلاجات الطوارئ (اسعاف اولي) وفق تسعيرة ش.ل.هـ المحدد في الموعد الملائم. من مبلغ الاسترجاع تحسب رسوم الاشتراك الشخصي التي تجبى مقابل العلاج في العيادات ضمن الاتفاق. الاسترجاع مشروط بمكتوب طبي يفصل العلاج الذي تم اجرائه. من الواضح ان استكمال العلاج، كما تقضيه الحاجة، يتم اجرائه في العيادات ضمن الافاق فقط.

### 4. فترة الاستحقاق:

لعلاجات الأسنان من نوع: وقائية جراحة، أوجاع الوجه - مشاكل إغلاق، علاجات اللثة وعيادة إسعاف أولي كما ذكر في القائمة، تكون فترة التأهيل للاستحقاق وفق هذا الفصل 6 اشهر. لباقي علاجات الأسنان من نوع بروتيتكا- تأهيل، تقويم و "زراعة" وتصلح على الزراعة" كما ذكر في القائمة - تكون فترة التأهيل للاستحقاق وفق هذا الفصل 12 شهرا.

### 5. طريقة استغلال الاستحقاق:

الاستحقاق للعلاجات وفق هذا الفصل منوطة بموافقة مسبقة من المدير الطبي للبرنامج، او من ينوب عنه كلايت غير ملزمة بدفع مبالغ الاستحقاق اذا لم يتوجه العضو مسبقاً للحصول على تصريح لإجراء كل واحدة من هذه العلاجات المفصلة في هذا الفصل أعلاه.

### 6. تحفظ لمسؤولية كلايت:

خدمات الصحة كلايت لا تكون مسؤولة ولن تكون ملزمة بالاشتراك في دفع مقابل علاجات معينة كما هو مفصل في هذا الفصل اعلاه وفي القائمة، في حال ان العضو بحاجة الى علاج كما ذكر ضمن بوليصة المستصدرة من قبل وزارة التربية ( فيمبل يلي "بوليصة حوادث التلاميذ") وتغطي، بما يضمن ذلك علاجات أسنان للتلاميذ كنتيجة للحوادث، كما مفصل في بوليصة حوادث التلاميذ.

## ملحق قائمة علاجات

رقم تسلسلي	ملاحظة	وصف الرقم التسلسلي	وصف عائلة المنتج	فترة التاهيل	ملاحظات
1100		فحص نصف سنوي وتشخيص (لا يشمل التصوير)	وقائية	6 أشهر	مرة كل 6 أشهر
1204		نصف ستاتوس	وقائية	6 أشهر	وقف تحويلة كلاليت سمايل
1205		ستاتوس	وقائية	6 أشهر	وقف تحويلة كلاليت سمايل
1206		ستاتوس موازي	وقائية	6 أشهر	وقف تحويلة كلاليت سمايل
1207		ستاتوس موازي مناسب	وقائية	6 أشهر	وقف تحويلة كلاليت سمايل
1208		تصوير بانورامي	وقائية	6 أشهر	وقف تحويلة كلاليت سمايل
1209		تصوير رينجنج لجهة سطحية	وقائية	6 أشهر	مرة واحدة
1300		علاج طوارئ (مساعدة اولية)	وقائية	6 أشهر	
1301		مساعدة اولية تشخيص و/او وصفة طبية	وقائية	6 أشهر	
1320		استعادة مسطح واحد يشمل التلميع	وقائية	6 أشهر	مرة في السنة من كل انواع الرقع في نفس السن
1321		استعادة مسطحين متتاليين (II-CL) مع تلميع	وقائية	6 أشهر	مرة في السنة من كل انواع الرقع في نفس السن
1330		استعادة 3 مسطحات (MOD) او غير متتالية	وقائية	6 أشهر	مرة في السنة من كل انواع الرقع في نفس السن
1340		استعادة من مادة بيضاء مسطح واحد*	وقائية	6 أشهر	مرة في السنة من كل انواع الرقع في نفس السن
1342		استعادة من مادة معقدة مسطحين*	وقائية	6 أشهر	مرة في السنة من كل انواع الرقع في نفس السن
1361		استعادة عنق/ جذر السن بمادة على اساس مادة يونومور الزجاجية	وقائية	6 أشهر	مرة في السنة من كل انواع الرقع في نفس السن
1419		اضافة ليزر (علاج العصب)	وقائية	6 أشهر	مرة في السنة من كل انواع الرقع في نفس السن
1420		علاج جذر - قناة واحدة	وقائية	6 أشهر	
1430		علاج جذر - قناتان	وقائية	6 أشهر	
1440		علاج جذر - ثلاث قنوات	وقائية	6 أشهر	
1442		علاج جذر - اربع قنوات	وقائية	6 أشهر	
1444		علاج جذر بسن ذات شكل نادر	وقائية	6 أشهر	
1446		علاج اكسيد الكالسيوم بالسن الملوثة	وقائية	6 أشهر	
1447		علاج جذر للسن مع اسبقية عصب	وقائية	6 أشهر	
1450		استئصال اللب لكل جلسة (افكسيبيتسيا)	وقائية	6 أشهر	

\* استثناء بخصوص علاجات تجميلية: من الواضح ان الاستحقاق للحشوات المركبة (البيضاء) وفق هذا الملحق لا يشمل علاجات لاغراض تجميلية



رقم تسلسلي	ملاحظة	وصف الرقم التسلسلي	وصف عائلة المنتج	فترة التأهيل	ملاحظات
1460		تجديد علاج جذر - 1 قناة	وقائية	6 أشهر	
1470		تجديد علاج جذر - 2 قناة	وقائية	6 أشهر	
1480		تجديد علاج جذر - 3 قنوات	وقائية	6 أشهر	
1490		تجديد علاج جذر - 4 قنوات	وقائية	6 أشهر	
1492		إخراج برغي/وتد/وتد فضي (بسن واحدة)	وقائية	6 أشهر	
1493		علاج بواسطة ميكروسكوب	وقائية	6 أشهر	
1494		إخراج/تخطي أداة مكسورة في قناة العصب بواسطة ميكروسكوب	وقائية	6 أشهر	
1496		علاج العصب للأولاد (لا يشمل رقعة خارجية)	وقائية	6 أشهر	
1497		عملية رأس الجذر على يد مختص علاج الجذر بمساعدة ميكروسكوب	وقائية	6 أشهر	
1498		علاج بـ MTA	وقائية	6 أشهر	
1510		قلع عادي	وقائية	6 أشهر	
1530		قلع جراحة	وقائية	6 أشهر	
1540		قلع طاحونة العقل (ليست محتجرة)	وقائية	6 أشهر	
1560		فتح مورسه	وقائية	6 أشهر	
1603		تمليس الجذور جلسة لمدة 30 دقيقة بتوجيه الطبيب	وقائية	6 أشهر	4 في السنة من كافة رموز تسوية الجذور/او كحت اللثة
1604		تمليس الجذور جلسة لمدة 50 دقيقة بتوجيه الطبيب	وقائية	6 أشهر	4 في السنة من كافة رموز تسوية الجذور/او كحت اللثة
1620		العلاج بفلوريد مركز (دورفت) للثة	وقائية	6 أشهر	مرة في السنة
1621		العلاج بكفي فلور يشمل ارشاد لنظامه الفم	وقائية	6 أشهر	مرة في السنة
1630		فحص - رائحة الفم	وقائية	6 أشهر	مرة واحدة في كل ثلاث سنوات
1640		مراقبة - رائحة الفم	وقائية	6 أشهر	مرة واحدة في كل ثلاث سنوات
6067		سد ثقب في قناة العصب	وقائية	6 أشهر	
6068		سد ثقب في قناة الجذر	وقائية	6 أشهر	
6069		زرع موجه (رايمفلنتسيا)	وقائية	6 أشهر	

\* استثناء بخصوص علاجات تجميلية: من الواضح ان الاستحقاق للحشوات المركبة (البيضاء) وفق هذا الملحق لا يشمل  
علاجات لاغراض تجميلية

رقم تسلسلي	ملاحظة	وصف الرقم التسلسلي	وصف عائلة المنتج	فترة التأهيل	ملاحظات
1420		علاج جذر- قناة واحدة	وقائية	6 أشهر	
1420	مختص	علاج جذر- قناة واحدة- مختص	وقائية	6 أشهر	
1430		علاج جذر-قناتان	وقائية	6 أشهر	
1430	مختص	علاج جذر- قناتان-مختص	وقائية	6 أشهر	
1510		قلع	وقائية	6 أشهر	
1510	مختص	قلع - مختص	وقائية	6 أشهر	
1803		رقعة السن المكسورة (بدون علاج جذر وبدون مينبي)	وقائية	6 أشهر	مرة في السنة من كل انواع الرقع في نفس السن
1560	مختص	فتح مورسه - مختص	جراحة	6 أشهر	
1790		عملية تمديد تويج السن الواحدة	جراحة	6 أشهر	
1792		عملية تمديد تويج في السنين المجاورين في نفس الجلسة	جراحة	6 أشهر	
1794		تمديد تويج- اضافة للسن (2-4 اسنان في نفس الجلسة)	جراحة	6 أشهر	
6030		عملية ميسكتسيا	جراحة	6 أشهر	
6040		عملية قلع الجذر - ايمبوتسيا	جراحة	6 أشهر	
6050		عملية قلع السن المحتجرة (طاحونة العقل، ناب)	جراحة	6 أشهر	
6060		افيسكتومي بالسن ذات جذر 1 بدون انسداد رتروجاردي	جراحة	6 أشهر	
6062		افيسكتومي بالسن ذات جذرين، لا يشمل انسداد رتروجاردي	جراحة	6 أشهر	
6064		افيسكتومي بالسن ذات 3 جذور، لا يشمل انسداد رتروجاردي	جراحة	6 أشهر	
6066		حشوة خلفية رتروجاردي لكل سن	جراحة	6 أشهر	
6070		تكشف سن محتجرة لسحب تقويم الاسنان	جراحة	6 أشهر	
6080		اخراج كيس تيستا	جراحة	6 أشهر	
6090		تعميق وستيبلوم	جراحة	6 أشهر	
6100		جراحة برابروتيتيت 1/4 فم	جراحة	6 أشهر	
6110		عملية بيوفسيا- يجب اضافة كود لفحص هيبستوبلوجيت	جراحة	6 أشهر	

رقم تسلسلي	ملاحظة	وصف الرقم التسلسلي	وصف عائلة المنتج	فترة التأهيل	ملاحظات
6111		فحص هيسوتوبولوجي (يشمل ارسالية)	جراحة	6 أشهر	
6120		جراحة صغيرة اخرى	جراحة	6 أشهر	
6401		فحص- مشاكل انسداد، مفاصل - تحويلة من اللواء	جراحة	6 أشهر	
6501		فحص- طب الفم- تحويلة من اللواء	جراحة	6 أشهر	
6510		دفع مقابل فحص طبي مهني (لكل 3 اشهر)	جراحة	6 أشهر	
7010		فحص/علاج	اوواج داخلية - ومشاكل اغلاق	6 أشهر	
7011		فحص/علاج قصير	اوواج داخلية - ومشاكل اغلاق	6 أشهر	
7020		تمييز وتشخيص/علاج (صلب)	اوواج داخلية - ومشاكل اغلاق	6 أشهر	
7030		تمييز وتشخيص \ علاج (لين)	اوواج داخلية - ومشاكل اغلاق	6 أشهر	
1360		تاج فضي	بروتيتيكا - تأهيل	12 شهر	
2000		تاج ونيير او وحدة في جسر ونيير يشمل سعر الذهب	بروتيتيكا - تأهيل	12 شهر	مرة كل 5 سنوات من جميع انواع التيجان في هذا الملحق في نفس السن، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
2001		فحص وبرنامح علاج لتأهيل الفم	بروتيتيكا - تأهيل	12 شهر	مرة في السنة
2030		وتد مصهور ليس مذهبيا معدن نصف اصلي	بروتيتيكا - تأهيل	12 شهر	
2031		مبنى مصبوب من ذهب يشمل الذهب	بروتيتيكا - تأهيل	12 شهر	
2035		مبنى مصبوب (ليس ذهبيا)	بروتيتيكا - تأهيل	12 شهر	
2040		مبنى ينفذ في العيادة	بروتيتيكا - تأهيل	12 شهر	
2041		مبنى مستقيم من مادة مركبة يشمل وتد مرسي	بروتيتيكا - تأهيل	12 شهر	
2042		تاج اكريلي ينفذ في العيادة**	بروتيتيكا - تأهيل	12 شهر	مرة كل 5 سنوات من جميع انواع التيجان في هذا الملحق في نفس السن، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
2050		تاج اكريلي ينفذ في العيادة**	بروتيتيكا - تأهيل	12 شهر	مرة كل 5 سنوات من جميع انواع التيجان في هذا الملحق في نفس السن، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
2050		مختص تاج اكريلي ينفذ في العيادة - مختص**	بروتيتيكا - تأهيل	12 شهر	مرة كل 5 سنوات من جميع انواع التيجان في هذا الملحق في نفس السن، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
2054		ملائمة جسر ثابت قديم (بعد ازالته) جسر مؤقت	بروتيتيكا - تأهيل	12 شهر	
2065		جسر اكريلي مطهو ينفذ في المختبر**	بروتيتيكا - تأهيل	12 شهر	

رقم تسلسلي	ملاحظة	وصف الرقم التسلسلي	وصف عائلة المنتج	فترة التأهيل	ملاحظات
2080		كل موصل - يجب اضافة سعر المختبر	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة كل 5 سنوات من جميع انواع التيجان في هذا الملحق في نفس السن، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
2110		تاج خرصينا - مجمع من معدن نصف اصلي - يشمل سعر المعدن**	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة كل 5 سنوات من جميع انواع التيجان في هذا الملحق في نفس السن، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
2111		تلصيق ثابت للتاج/جسر	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
2114		تاج خرصينا- معدن كروم كوبلتي**	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة كل 5 سنوات من جميع انواع التيجان في هذا الملحق في نفس السن، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
2130		تاج تلسكوب كومبلتي (اعلى + اسفل)	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة كل 5 سنوات من جميع انواع التيجان في هذا الملحق في نفس السن، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
2140		طاقية الجذر معدن نصف اصلي	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة كل 5 سنوات من جميع انواع التيجان في هذا الملحق في نفس السن، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
2141		طاقية الجذر كروم كوبلت	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة كل 5 سنوات من جميع انواع التيجان في هذا الملحق في نفس السن، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
2142		طاقية الجذر ذهب	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة كل 5 سنوات من جميع انواع التيجان في هذا الملحق في نفس السن، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
2160		قوالب تعليم (زوج)	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
2214		تاج خرصينا معدن كروم كوبلت يشمل تاج مؤقت**	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة كل 5 سنوات من جميع انواع التيجان في هذا الملحق في نفس السن، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
2613		جسر مريلاند- جزء متوسط بمصادقة طبيب كبير	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة كل 5 سنوات من جميع انواع التيجان في هذا الملحق في نفس السن، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
2614		جسر مريلاند - جناح بمصادقة طبيب كبير	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة كل 5 سنوات من جميع انواع التيجان في هذا الملحق في نفس السن، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
3000		طارة علوية- اسنان ACRY ROCK تبطين 6 اشهر وفق الحاجة	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
3001		طارة علوية + شبكة مصبوبة (كروم كوبلت) اسنان ACRY ROCK	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
3002		طارة كاملة علوية مع اسنان من نوع VIVO DENT	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
3003		طارة علوية شبكة مصبوبة اسنان من نوع VIVO DENT	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
3010		طارة كاملة سفلية مع اسنان من نوع ACRY ROCK	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
3011		طارة كاملة سفلية شبكة مصبوبة اسنان من نوع ACRY ROCK	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
3012		طارة كاملة سفلية مع اسنان من نوع VIVO DENT	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
3013		طارة كاملة سفلية مع شبكة مصبوبة اسنان من نوع VIVO DENT	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
3030		طارة جزئية صمغ علوية حتى 21 سن من نوع ACRY ROCK	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية

رقم تسلسلي	ملاحظة	وصف الرقم التسلسلي	وصف عائلة المنتج	فترة التأهيل	ملاحظات
3031		طارة جزئية صمغ علوية حتى 21 سن من نوع ACRY ROCK	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
3032		طارة جزئية صمغ علوية حتى 21 سن من نوع VIVO DENT	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
3033		طارة جزئية صمغ سفلي حتى 21 سن من نوع VIVO DENT	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
3040		طارة جزئية علوية مصبوبة اسنان من نوع ACRY ROCK	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
3041		طارة جزئية سفلية مصبوبة من نوع ACRY ROCK	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
3042		طارة جزئية علوية مصبوبة من نوع VIVO DENT	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
3043		طارة جزئية سفلية مصبوبة اسنان من نوع VIVO DENT	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات، ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
3050		شكل خاص (وقف الزام المختبر)	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
3060		ماسك بيجل صناعي (وقف الزام المختبر)	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
3070		ماسك بيجل مصبوبة (وقف الزام المختبر)	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
3080		طارة فوية كاملة (كطارة انتقال للطارة النهائية)	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
3090		طارة جزئية فورية - مؤقتة، 1-2 اسنان	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
3092		طارة جزئية فورية - مؤقتة، 3-6 اسنان، + تطيينات، خلال 6 اسابيع	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
3094		طارة جزئية فورية - مؤقتة، فوق 6 اسنان	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
3110		تطين ينفذ في العيادة بطارة جديدة حتى نصف سنة بدون الزام	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	تنجيد واحد بالسنة للفك من كل انواع التنجيدات
3600		واقفي انغلاق (ساد)	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	مرة في السنين
4000		تلصيق تاج قديم	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
4010		ازالة تاج منفرد فقط	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
4025		تلصيق جسر قديم (ثلاث وحدات واكثر)	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
4025	مختص	تلصيق جسر قديم (ثلاث وحدات واكثر)- مختص	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
4030		ازالة جسر	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
4030	مختص	ازالة جسر - مختص	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
4040		تطليح في هيكل الصب في طارة كروم-كوبليت	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	

رقم تسلسلي	ملاحظة	وصف الرقم التسلسلي	وصف عائلة المنتج	فترة التأهيل	ملاحظات
4050		كل تصليح في الطارة العادية التي تلتزم تدخل المختبر	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
4051		إضافة سن او/و بالإضافة الي بند 4050	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
4080		تبطين طارة في المختبر، في طارة جديدة حتى نصف سنة بدون الزام	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	تنجيد واحد بالسنة للفك من كل انواع التنجيدات
4090		تبطين طارة + تجديد	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	تنجيد واحد بالسنة للفك من كل انواع التنجيدات
4091		تبطين لين- إضافة مختبر	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
4092		علاج طبيب في طارة قديمة تم اجرائها خارج ش.ل.هـ	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
4093		تبطين طارة + تجديد + شبكة	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	تنجيد واحد بالسنة للفك من كل انواع التنجيدات
4598		ELECTROSURGERY على يد اخصائي بروتيتيكا	بروتيكيا - تأهيل	12 شهر	
2055		تاج اكريل ينفذ في العيادة	بروتيكيا - اطفال	12 شهر	مرة كل 5 سنوات من جميع انواع التيجان في هذا الملحق في نفس السن، ما عدا اذا كان جراح مشكلة طبية
2055	مختص	تاج اكريل ينفذ في العيادة - مختص	بروتيكيا - اطفال	12 شهر	مرة كل 5 سنوات من جميع انواع التيجان في هذا الملحق في نفس السن، ما عدا اذا كان جراح مشكلة طبية
1700		فحص وتشخيص - فحص اللثة	علاجات اللثة	6 أشهر	
1701		فحص اللثة بدون تشييرتينج	علاجات اللثة	6 أشهر	
1720		علاج بروتوسيب/ GENGIGEL (يشمل سعر المادة) واحدة للسن	علاجات اللثة	6 أشهر	5 في السنة
1721		تقطير اليزول حتى ربع فم - جلستان (تشمل المادة)	علاجات اللثة	6 أشهر	4 في السنة من كل رموز تقطير اليزول
1722		تقطير اليزول ربع فم وأكثر - جلستان (تشمل المادة)	علاجات اللثة	6 أشهر	4 في السنة من كل رموز تقطير اليزول
1730		تسوية جذر السن/كحت الاسنان ربع فم - على يد بربودونت	علاجات اللثة	6 أشهر	4 في السنة من كل رموز تسوية الجذور/ كحت اللثة المعرفة لربع فم (لا ازدواجية رموز)
1731		تسوية جذر السن/كحت الاسنان 1/6 فم - على يد بربودونت	علاجات اللثة	6 أشهر	6 في السنة من كل رموز تسوية الجذور/ كحت اللثة المعرفة لسداسية فم (لا ازدواجية رموز)
1740		عملية استئصال اللثة (حتى ربع فم)	علاجات اللثة	6 أشهر	4 علاجات كل 3 سنوات من كل رموز جراحة اللثة المعرفة لربع فم (لا ازدواجية رموز)
1750		عملية اللثة (ربع فم)	علاجات اللثة	6 أشهر	4 علاجات كل 3 سنوات من كل رموز جراحة اللثة المعرفة لربع فم (لا ازدواجية رموز)
1752		عملية اللثة (حتى 1/6 فم)	علاجات اللثة	6 أشهر	6 علاجات كل 3 سنوات من كل رموز جراحة اللثة المعرفة لسداسية فم (لا ازدواجية رموز)
1754		إضافة الي الليزر (بالإضافة الي رموز العلاج للعمليات)	علاجات اللثة	6 أشهر	

\* استثناء بخصوص علاجات تجميلية: من الواضح ان الاستحقاق للحشوات المركبة (البيضاء) وفق هذا الملحق لا يشمل علاجات لاغراض تجميلية

رقم تسلسلي	ملاحظة	وصف الرقم التسلسلي	وصف عائلة المنتج	فترة التأهيل	ملاحظات
1760		عملية قصيرة (فرانكتمب، امبوتاتسيا، هيميبسكاتسيا وغيرها)	علاجات اللثة	6 أشهر	
1761		عملية قصيرة مرافقة لعملية لثة أخرى - في نفس الجلسة	علاجات اللثة	6 أشهر	
1762		زرع اللثة	علاجات اللثة	6 أشهر	4 كل 3 سنوات
1780		تحديث مرشد للعظم 1-3 اسنان - لا يشمل المواد	علاجات اللثة	6 أشهر	6 علاجات كل 3 سنوات من كل رموز جراحة اللثة المعرفة لسداسية فم (لا ازدواجية رموز)
1781		تحديث مرشد للعظم 4-6 اسنان - لا يشمل المواد	علاجات اللثة	6 أشهر	6 علاجات كل 3 سنوات من كل رموز جراحة اللثة المعرفة لسداسية فم (لا ازدواجية رموز)
1782		زرع عظم ذاتي (بالإضافة للرمز 1781 1780)	علاجات اللثة	6 أشهر	2 في السنة
1789		كاشط ومجمع للعظم (بالإضافة للرمز 1782)	علاجات اللثة	6 أشهر	2 في السنة
1798		رقابة موسمية	علاجات اللثة	6 أشهر	مرة في السنة
1799		تثبيت اسنان بواسطة مادة مركبة	علاجات اللثة	6 أشهر	مرة للفك كل السنة
1210		طقم لتقويم الاسنان	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة واحدة
1211		تصوير تسفلوماتري	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة واحدة
1212		تخطيط وتحليل محوسب	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة واحدة
1213		صورة داخلية واسنان	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة واحدة
1214		حلقات تعليم تقويمية	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة واحدة
1215		طقم لتقويم الاسنان بدون بانورامي	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة واحدة
2136		علاج تقويمي مقلص بواسطة مستوى مائل	تقويم الأسنان	12 شهر	
2235		حافظ مكان من الصمغ - طارة جزئية حتى 2 اسنان	تقويم الأسنان	12 شهر	
2245		حافظ مكان من الصمغ - طارة جزئية حتى 3 اسنان وما فوق	تقويم الأسنان	12 شهر	
4900		فحص اولي	تقويم الأسنان	12 شهر	
4911		مراقبة قبل العلاج	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة في السنة
4912		علاج تقويمي قصير	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة واحدة
4920		علاج اورتو جزئي في الفك الواحد او الاثنين - بدون طقم اورتو	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة واحدة
4921		علاج جزئي - الزام للزيارة عدد الازلام للزيارة الواحدة	تقويم الأسنان	12 شهر	
4930		علاج جزئي للكبار في الفك الواحد او الفكين	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة واحدة

رقم تسلسلي	ملاحظة	وصف الرقم التسلسلي	وصف عائلة المنتج	فترة التأهيل	ملاحظات
4931		علاج جزئي للكبار- الزام للزيارة عدد الالتزام للزيارة الواحدة	تقويم الأسنان	12 شهر	
4997		علاج تقويمي اضافي- بعد انتهاء فترة الكفالة	تقويم الأسنان	12 شهر	
4998		زيارة تقويمية بمصادقة خاصة	تقويم الأسنان	12 شهر	
4999		زيارة تقويمية بدون دفع	تقويم الأسنان	12 شهر	
5020		علاج اورتو موسع في الفك الواحد لا يشمل تثبيت وطقم	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة واحدة من كل الأنواع التقويمية (واحد من بين الرموز البديلة الآتية: 5050/5040/5030/5020)
5021		علاج موسع في الفك الواحد زيارة عدد الالتزام للزيارة الواحدة	تقويم الأسنان	12 شهر	
5030		علاج اورتو موسع للكبار في الفك الواحد لا يشمل تثبيت	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة واحدة من كل الأنواع التقويمية (واحد من بين الرموز البديلة الآتية: 5050/5040/5030/5020)
5031		علاج موسع للكبار في الفك الواحد - للزيارة الواحدة	تقويم الأسنان	12 شهر	
5040		علاج اورتو موسع بالفكين لا يشمل طقم وتثبيت	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة واحدة من كل الأنواع التقويمية (واحد من بين الرموز البديلة الآتية: 5050/5040/5030/5020)
5041		علاج موسع للفكين - عدد الالتزام للزيارة الواحدة	تقويم الأسنان	12 شهر	
5045		صفحة للتثبيت	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة واحدة لكل فك
5050		علاج اورتو للكبار موسع - فكان لا يشمل التثبيت	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة واحدة من كل الأنواع التقويمية (واحد من بين الرموز البديلة الآتية: 5050/5040/5030/5020)
5051		علاج موسع للكبار للفكين الزام للزيارة الواحدة	تقويم الأسنان	12 شهر	
5059		فقدان الرسن	تقويم الأسنان	12 شهر	حتى مرتين
5060		جهاز جديد	تقويم الأسنان	12 شهر	حتى مرتين
5070		تصليح جهاز	تقويم الأسنان	12 شهر	حتى مرتين
5080		علاج توظيفي\عظام- لا يشمل علاج الرسن	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة واحدة
5084		اختراف السن المحجوزة - بوكليت	تقويم الأسنان	12 شهر	
5085		اختراف السن المحجوزة - فلينليت	تقويم الأسنان	12 شهر	
5086		علاج لرفع اطباق الاسنان (بالإضافة للعلاج التقويمي)	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة واحدة
5087		حافظ مكان ذو اتجاهين- قوس/مسطح	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة واحدة للفك
5088		تثبيت ثابت / متنقل	تقويم الأسنان	12 شهر	مرة واحدة

\* استثناء بخصوص علاجات تجميلية: من الواضح ان الاستحقاق للحشوات المركبة (البيضاء) وفق هذا الملحق لا يشمل علاجات لاغراض تجميلية



رقم تسلسلي	ملاحظة	وصف الرقم التسلسلي	وصف عائلة المنتج	فترة التأهيل	ملاحظات
5090		زيارة اضافية بعد انتهاء فترة الكفالة	تقويم الأسنان	12 شهر	
5098		بداية فترة الكفالة *يجب ذكر تاريخ نهاية الكفالة	تقويم الأسنان	12 شهر	
5099		انتهاء فترة الكفالة	تقويم الأسنان	12 شهر	
5300		اضافة مقابل علاج بـ 3 ابعاد اطفال	تقويم الأسنان	12 شهر	
5301		اضافة مقابل زيارة اورتو 3 ابعاد	تقويم الأسنان	12 شهر	
5310		اضافة مقابل علاج بـ 3 ابعاد كبار	تقويم الأسنان	12 شهر	
5311		اضافة مقابل علاج اورتو بـ 3 ابعاد كبار	تقويم الأسنان	12 شهر	
4099		طاقية نايلون لحبيبات الطارة	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	
8000		تحضير للجراحة	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	
8001		فحص - بروتيكتا	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	
8002		فحص موسمي للتأهيل على الزراعة	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	
8003		زيارة نصف سنوية للتأهيل على الزراعة (بدون دفع)	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	
8008		اخراج مزروع راسي في انسجة رخوة فقط	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	
8009		اظهار مزروع	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	
8010		مزروع	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	لا يزيد عن 5 زراعات لل فك، في كل 5 سنوات
8011		جسر على زراعة - ملصق - معدن نصف اصلي	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8012		جسر على زراعة - مبرغي يشمل صبة المبنى	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8013		جسر على زراعة - معدن اصلي	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8014		جسر كروم موبليت على زراعة	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8015		مبنى على مزروع مستقيم / زاوية	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8016		مبنى مصبوب (زراعة مع ذراع بلاستيك (GOLD COPPING)	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8017		مبنى مصبوب لزراعة مع ذراع بلاستيك يشمل البرغي	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8018		جسر كروم كوبليت على زراعة شاملة مؤقت	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8019		مبنى مؤقت للزراعة يتم تنفيذه في العيادة	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب

رقم تسلسلي	ملاحظة	وصف الرقم التسلسلي	وصف عائلة المنتج	فترة التأهيل	ملاحظات
8024		طارة - على 2 زراعات - وصلات كروية	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات. ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
8025		طارة - على 3 زراعات - وصلات كروية	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات. ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
8026		طارة - على 4 زراعات - وصلات كروية	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات. ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
8027		طارة - على 2 زراعات - لوكيتوريم	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات. ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
8028		طارة - على 3 زراعات - لوكيتوريم	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات. ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
8029		طارة - على 4 زراعات - لوكيتوريم	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات. ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
8033		طارة - على بار - 2 زراعات	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات. ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
8034		طارة - على بار - 3 زراعات	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات. ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
8035		طارة - على بار - 4 زراعات	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات. ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
8036		طارة - على بار - 5 زراعات	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات. ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
8037		طارة - على بار - 6 زراعات	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات. ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
8051		طارة هجينة FIXED DETACHABLE صمغ اكريل	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات. ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
8052		طارة هجينة كرمي FIXED DETACHABLE بدون اجزاء خاصة	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	مرة للفك كل 5 سنوات. ما عدا اذا طلب جراء مشكلة طبية
8053		وحدة تاج مير على J - FIXED DETACHABLE	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقبل 5 سنوات من موعد التركيب
8054		وحدة يينية (فونتيك/كنيتيلبر) FIXED DETACHABLE - J	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على 5 سنوات من موعد التركيب
8055		طارة ثثة (من الاكريل)	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	
8060		رفع تجويف مفتوح (لا يشمل سعر العظم والغشاء)	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	مرة واحدة لكل سينوس
8061		رفع تجويف مغلق لكل زراعة (لا يشمل سعر العظم والغشاء)	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	مرتين في السنة
8062		جني العظم الرقيق - بالاضافة للكوود 8061,8060	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	مرتين في السنة
8070		تثبيت مرشد للعظم خلال الزراعة	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	مرتين في السنة
8080		ذراع بلاستيك مع حلقات ذهب لصبة GOLD COPPING	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقبل 5 سنوات من موعد التركيب
8081		اضافة لوصلة لوكوتور لوصلات اصطناعية	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقبل 5 سنوات من موعد التركيب
8090		مرشد جراحي لتخفيض الزراعات (ستانت)	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	

رقم تسلسلي	ملاحظة	وصف الرقم التسلسلي	وصف عائلة المنتج	فترة التأهيل	ملاحظات
8095		انتشار براغي مكسورة من داخل زراعات	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	
8110		زراعة AB	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	لا يزيد عن 5 زراعات للفق، في كل 5 سنوات
8111		تاج ملحق على زراعة AB - معدن نصف اصلي	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقبل 5 سنوات من موعد التركيب
8112		تاج على زراعة - مبرغى يشمل صبة مبنية AB	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقبل 5 سنوات من موعد التركيب
8114		تاج كروم كوبليت على زراعة AB	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقبل 5 سنوات من موعد التركيب
8115		مبنية على زراعة مستوية/زاوية AB	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقبل 5 سنوات من موعد التركيب
8116		مبنية مصبوب للزراعة مع حلقة تيتنيوم AB	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقبل 5 سنوات من موعد التركيب
8117		مبنية مصبوب للزراعة يشمل برغى وذراع بلاستيك AB	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقبل 5 سنوات من موعد التركيب
8118		تاج كروم كوبليت فوق زراعة AB مشمول مؤقت	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقبل 5 سنوات من موعد التركيب
8124		طارة علوية - فوق 2 زراعة - وصلات كروية AB	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8125		طارة علوية - فوق 3 زراعة - وصلات كروية AB	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8126		طارة علوية - فوق 4 زراعة - وصلات كروية AB	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8133		طارة علوية - فوق بار - 2 زراعة AB	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8134		طارة علوية - فوق بار - 3 زراعة AB	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8135		طارة علوية - فوق بار - 4 زراعة AB	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8136		طارة علوية - فوق بار - 5 زراعة AB	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8137		طارة علوية - فوق بار - 6 زراعة AB	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8151		طارة هجينة FIXED DETACHABLE مصغ كريل AB	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8152		طارة هجينة FIXED DETACHABLE كريميت AB	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8153		وحدة تاج مبرغى AB FIXED DETACHABLE - J	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب

رقم تسلسلي	ملاحظة	وصف الرقم التسلسلي	وصف عائلة المنتج	فترة التأهيل	ملاحظات
8180		خزاع بلاستيك مع حلقات تيتيوم AB	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8310		مزروعات MIS	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	لا يزيد عن 5 زراعات للفق. في كل 5 سنوات
8311		تاج ملصق MIS	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8312		تاج مبرغ MIS	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8315		مبني على زراعة MIS	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8316		تمديد بلاستيكي على اساس ذهب لصب المبنى	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8317		تمديد بلاستيكي مع حلقات ذهب للصب	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8324		طارة قابلة للسحب على 2 مزروعات بواسطة وصلات كروية	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8325		طارة قابلة للسحب على 3 مزروعات بواسطة وصلات كروية	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8326		طارة قابلة للسحب على 4 مزروعات بواسطة وصلات كروية	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8333		طارة قابلة للسحب على 2 مزروعات بواسطة شريط + برغبي	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8334		طارة قابلة للسحب على 3 مزروعات بواسطة شريط + برغبي	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8335		طارة قابلة للسحب على 6 مزروعات بواسطة شريط + برغبي	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8336		FIXED-DETACHABLE (طارة)	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8337		FIXED-DETACHABLE (جس خزف)	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8351		FIXED-DETACHABLE (طارة)	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8352		FIXED-DETACHABLE (جس خزف)	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
8500		زراعة تقويمية	زراعات وترميم على زراعات	12 شهر	واحد لكل زراعة. تبديل بمرور على الاقل 5 سنوات من موعد التركيب
9000		فحص	عبادة اسعاف اولي ليلية	6 أشهر	
9001		تصوير فرفيكي او اسنان	عبادة اسعاف اولي ليلية	6 أشهر	
9009		ترفتنسيا/اكسترفنسيا	عبادة اسعاف اولي ليلية	6 أشهر	
9011		فتح مورسه	عبادة اسعاف اولي ليلية	6 أشهر	
9020		قلع عادي (يشمل تصوير)	عبادة اسعاف اولي ليلية	6 أشهر	

رقم تسلسلي	ملاحظة	وصف الرقم التسلسلي	وصف عائلة المنتج	فترة التأهيل	ملاحظات
9021		قلع جراحي يشمل تصوير	عيادة اسعاف اولي ليلية	6 أشهر	
9022		قلع سن محجوزة يشمل تصوير	عيادة اسعاف اولي ليلية	6 أشهر	
9030		تلصيف/ازالة تاج لوحدة وفق عدد الاسنان الممسوكة	عيادة اسعاف اولي ليلية	6 أشهر	
9034		تلصيف جسر قديم (ثلاث وحدات وما فوق)	عيادة اسعاف اولي ليلية	6 أشهر	
9035		ازالة جسر	عيادة اسعاف اولي ليلية	6 أشهر	
9040		حشوة مؤقتة	عيادة اسعاف اولي ليلية	6 أشهر	

- \* استثناء بخصوص علاجات تجميلية: من الواضح ان الاستحقاق للحشوات المركبة (البيضاء) وفق هذا الملحق لا يشمل
- علاجات لاغراض تجميلية
- \* استثناء بخصوص علاجات تجميلية: من الواضح ان الاستحقاق للجسور وفق هذا الملحق لا يشمل
- علاجات لاغراض تجميلية

## فصل ب: إشترك في عمليات خاصة في دولة خارجية

### 1. تعريفات:

في هذا الفصل ستكون للمصطلحات ادناه تعريفات مفصلة بجانبيها:

"عملية" - عملية مشمولة ضمن قائمة العمليات من كلاليت موشلام، او عملية اخرى ضمن سلة الخدمات وفق قانون الصحة، والتي تتم من خلال إخضاع العضو للعلاج في المستشفى بشكل كامل.

"عضو مزروع" - عضو تم زرعه خلال عملية كما ذكر في هذا الفصل، وهو عضو مشمول ضمن سلة الخدمات الطبية.

"مصاريف طبية" - مصاريف مكوث العضو في المستشفى وعلاجه حتى 30 يوماً، وتشمل استعمال غرفة العمليات، اجرة الاطباء، الممرضات، فحوصات طبية، خدمات مخبر وادوية شريطة ان يكون كل هذا خلال فترة مكوث العضو في المستشفى.

"مصاريف السفر الجوي الطبي" - مصاريف سفر وطيران العضو في خدمة طائرة عادية او في طائرة خاصة برفقة طاقم طبي ملائم وفق وضع العضو الطبي، المنقول من اسرائيل الى دولة خارجية او من دولة خارجية الى اسرائيل، شريطة ان يكون ذلك ضمن ظروف طبية مقبولة، والتي تم المصادقة عليها مسبقاً من قبل المدير الطبي لموشلام بلاتينوم، بحيث اقر انه قد تكون هناك حاجة لتدخل طبي خلال السفر الجوي. اذا حدد وفق الشروط الطبية المقبولة، والتي تم المصادقة عليها مسبقاً من قبل المدير الطبي لموشلام بلاتينوم، انه قد تكون هناك حاجة لتدخل طبي خلال السفر الجوي، وجراء ذلك رافق العضو خلال سفره الجوي طبيب و/او مسعف رئيسي، فان المصاريف تشمل سعر تذكرة طيران الطبيب و/او المسعف الرئيسي. من الواضح ان المصاريف لا تشمل مصاريف الناجمة عن الحمل الزائد للعضو و/او الطبيب و/او المسعف الرئيسي اي مصاريف اضافية متعلقة بالمرافقة الطبية.

"مصاريف المكوث" - مصاريف تتعلق بالنوم في الفندق او ايجار شقة - بخصوص استئجار غرفة سكن باضافة المصاريف على المستأجر (غاز، كهرباء، ماء) ومصاريف معيشية (اكل وشراب).

### 2. حالة استحقاق

حالة استحقاق تتم عند اختيار العضو لتنفيذ عملية في دولة خارجية شريطة ان تكون الحاجة في اجراء العملية معترف بها ومصادق عليها مسبقاً من قبل كلاليت موشلام وفق فصل (ج) لائحة كلاليت موشلام ما دام العضو يمكث في البلاد. يتم اعتبار موعد اجراء العملية كتحقيق لتنفيذ حالة الاستحقاق.

### 3. التغطية وفق هذا الفصل

- 3.1 المبلغ الاعلى التي تدفعه ككلايت في حال وقوع حالة الاستحقاق عن المصاريف الطبية التي انفقها العضو. لا يتعدى 200% من التسعيرة التفاضلية لوزارة الصحة عن المصاريف الطبية المتعلقة بإجراء نفس العملية في مستشفى عام في البلاد، او في حالات لا يتواجد بها سعر تفاضلي للعملية التي اجراها العضو وفق وزارة الصحة - 200% مضاعفة سعر يوم المكوث كما حدد من قبل وزارة الصحة بين الحين والآخر عن عدد ايام المكوث الفعلية، لكن دون ان يتعدى الامر عدد ايام المكوث التي صادق عليها المدير الطبي لكلايت موشلام.
- 3.2 عضو أجرى عملية وفق هذا الفصل واحتاج الى سفر جوي طبي من اجل اجراء العملية، فانه يستحق استرجاع قيمة المصاريف عن السفر الجوي الطبي وبكل حال لا يتعدى \$10.000 بالمجموع.
- 3.3 عضو أجرى عملية وفق هذا الفصل واحتاج الى عضو مزروع من اجل اجراء العملية، فانه يستحق استرجاع بقيمة المصاريف المباشرة التي انفقها على العضو المزروع ولا تزيد عن \$5.000.
- 3.4 عضو أجرى عملية وفق هذا الفصل فانه يستحق استرجاع مصاريف المكوث دولة خارجية عن شخص واحد كان برفقته خلال مكوثه في دولة خارجية، هذا فقط اذا كانت فترة المكوث بعد العملية تزيد عن 10 ايام. كلايت تمول مصاريف مكوث مرافق واحد، طيلة فترة المكوث ابتداءً من اليوم الحادي عشر وما فوق، مبلغ اشتراك كلايت كما ذكر لا يزيد عن \$120 لليوم، وذلك لفترة 45 يوماً. (وبالمجموع حوالي \$5.400).
- 3.5 اذا توفي العضو - لا قدر الله - خلال فترة تواجده دولة خارجية خلال فترة مكوثه او خلال فترة لا تزيد عن 7 ايام من يوم تسييره من المستشفى في دولة خارجية، فان عائلته تستحق استرجاع مصاريف نقل الجثة جواً. مبلغ اشتراك كلايت عن مصاريف نقل الجثة جواً لا يزيد عن \$8.000. من الواضح هنا انه لا يتم تغطية اية مصاريف في اسرائيل المتعلقة بإحضار الجثة.
- 3.6 من الواضح هنا ان مجموع كافة الاسترجاعات وفق هذا الفصل و/او من مصادر اخرى لا تزيد بأي حال من الاحوال عن المصاريف التي انفقها العضو فعلياً.

### 4. حالات استثنائية للاستحقاق وفق هذا الفصل:

- منتسب البرنامج لا يستحق تلقي دفعة وفق هذا الفصل في كل واحدة من هذه الحالات:
- 4.1 كل عملية متعلقة بشكل مباشر بهدف تجميلي.
  - 4.2 عملية يتم اجراءها كجزء من تجربة طبية.
  - 4.3 زراعة اعضاء.
  - 4.4 علاجات اخرى غير مشمولة في تعريف العملية كما هو مفصل اعلاه ومنها اشعة، علاجات كيميائية او الاورام، علاج بديل، حقن، تقطير سوائل، فحص/فحوصات و اجراء تشخيص مثل: CT و MRI حينما لا تكون هذه جزءاً من مرحلة المكوث، خلال فترة العملية.
  - 4.5 عمليات متعلقة بالاسنان واللثة.
  - 4.6 علاجات وعمليات متعلقة بالعقم، اخصاب، عدم الاخصاب، عقم ارادي والولادة.

### 5. شرط مسبق لمسؤولية كلايت وفق هذا الفصل:

- خدمات الصحة الشاملة مسؤولة عن تسديد الدفعات وفق هذا الفصل شريطة ان يتم المصادقة على العملية مسبقاً من قبل المدير الطبي للبرنامج.

### 6. فترة التأهل:

- فترة التأهل للاستحقاق وفق هذا الفصل هي 24 شهراً.

## فصل ج: عمليات خاصة في البلاد

1. إذا لم يحدد غير ذلك بشكل واضح، لكل المصطلحات في هذا الفصل يكون المعنى الذي اعطي له من قبل البند 1 للفصل (ج) في انظمة "كلايت موشلام".

### 2. حالة استحقاق

كتعريفها في فصل (ج) في انظمة كلايت موشلام، ومن اجل الراحة سيتم اخذ الاقتباس من انظمة موشلام كما يلي: حالة استحقاق هي الحالة الصحية للعضو التي تلزم اجراء عملية له وهو يستحق ذلك وفق قانون الصحة ووفق اختيار العضو، يجريها جراح خاص في مستشفى خاص ضمن حدود دولة اسرائيل.

الصيغة المحددة هي الصيغة في الفصل (ج) في انظمة كلايت موشلام، كما هو من المحتمل ان يتغير من فترة لأخرى وفق تعليمات الانظمة والقانون، موعد حالة تنفيذ الاستحقاق، سيعود موعد اجراء العملية.

### 3. شرط مسبق لمسؤولية كلايت وفق هذا الفصل

خدمات الصحة الشاملة مسؤولة عن تسديد الدفعات وفق هذا الفصل شريطة ان يصادق على العملية مسبقاً من قبل المدير الطبي للبرنامج (بما في ذلك نوع المستلزم المزروع و/او التقنية اللواتي يستخدمن، اذا وقر ما كان هناك حاجة لذلك ضمن اطار العملية).

### 4. حقوق العضو وفق هذا الفصل:

- 4.1 اجراء عملية في مستشفى خاص على يد جراح خاص ضمن الاتفاق في حدود دولة اسرائيل ووفقاً لقائمة العمليات والجراحين المؤهلين لإجرائها، وذلك مقابل دفع قيمة 25% من مبلغ الاشتراك الذاتي الذي يدفع مقابل نفس العملية ضمن اطار "كلايت موشلام"، ما عدا في العمليات التي تفصل في موقع الانترنت التابع لكلايت موشلام التي فيما يتعلق فيها من المحتمل ان يجب الاشتراك ذاتي مختلف. على الرغم مما ذكر اعلاه، مبلغ الاشتراك الذاتي الذي يتحملة العضو وفق هذا الفصل لا يقل عن- 300 ش.ج. مبلغ الاشتراك الذاتي يدفع من قبل العضو مباشرة للمستشفى الخاص.
- 4.2 مبلغ الاشتراك الذاتي مقابل كل عملية يكون كما هو مفصل في قائمة العمليات والجراحين المؤهلين لإجرائها. قائمة العمليات والجراحين المؤهلين لإجرائها يتم الاعلان عنها في موقع الانترنت التابع لكلايت موشلام.
- 4.2 كلايت لا تشترك في تكلفة اجراء عملية الا اذا كانت مشمولة في قائمة العمليات والجراحين المؤهلين لإجرائها وتم اجرائها على يد جراح خاص ضمن الاتفاق في مستشفى خاص.
- 4.3 التغطية وفق فصل 4.1 اعلاه يشمل كافة الخدمات التي تقدم من قبل المستشفى ضمن اطار المكوث بما في ذلك مكوث في قسم ثاني في مستشفى خاص، استعمال غرفة العمليات، خدمة تخدير (بما في ذلك المخدر)، مستلزمات مزروعة، تكلفة الجراح الخاص ضمن الاتفاق، وكذلك فحوصات مختبر، خدمات تصوير وادوية اللازمة خلال العملية، لا يطلب من العضو دفع مبالغ اضافية مقابل العملية، عدا عن دفع مبلغ الاشتراك الذاتي.

### 5. فترة التأهيل: 12 شهر

## فصل د: رزمة للنساء الحوامل

### 1. حالة استحقاق

حالة الاستحقاق هي الحالة التي فيها امرأة حامل أو حتى 6 اشهر بعد الولادة، وهي عضوة في برنامج موشلام بلاينيوم تحتاج الي تلقي استشارة، اجراء فحص و/او علاج طبي و/او خدمة طبية وكل هذا له علاقة مع حملها و/او الولادة المرتقبة (وحتى 6 اشهر بعد الولادة)، وهي غير مشمولة في سلة الصحة الاساسية و/او في برنامج الخدمات الطبية الخاصة كلايت موشلام/بلاينيوم. على الرغم من المذكور اعلاه، تكون العضوة مستحقة لاسترجاع وفق هذا الفصل عن خدمات تلقتها من مزود ليس ضمن الاتفاق والتي تمنحها الحق في استرجاع من كلايت موشلام وذلك عدا عن مبلغ الاسترجاع الذي تستحقه من برنامج كلايت موشلام. **الاستحقاق لرزمة الحمل والولادة للعضوة فقط ولا يعطى للزوج و/او المولود.**

### 2. التغطية وفق هذا الفصل

المبلغ الاقصى الذي تستحقه العضوة في حال حدوث اي واحدة من الحالات التي تفي بتعريف حالة استحقاق، هو بقيمة 75% من مجمل المصاريف التي انفقها العضوة فعلياً حتى مبلغ مجموع اقصاه 2.000 ش.ج لكل حمل، وحتى 4 فترات حمل لكل فترة العضوية في نفس البرنامج، حتى لو ان فترة العضوية في البرنامج غير متواصلة، في الحمل متعدد الاجنة المبلغ الاقصى التي تستحقه العضوة هو بقيمة 75% من مجمل المصاريف التي انفقها وحتى مبلغ مجموع اقصاه 4.000 ش.ج لهذا الحمل. ووفقاً ان مجمل الاسترجاعات التي

اعطيت لنفس العضوة في البرنامج، بما ضمن ذلك استغلال سابق لرزمة الحمل والولادة في برنامج موشلام بلاتينوم، لا يزيد عن 8.000 ش.ج لكل فترة العضوية. يوضح، انه في كل حالة، سقف الاسترجاع مقابل الاستشارة لدى طبيب مختص تصل الى حد مبلغ 700 ش.ج. لهذا الامر "مصاري فعية"، معناها مصاريف تم انفاقها من جيب العضوة بتخفيض كل استرجاع/اشترك حصلت عليه العضوة او يحق لها الحصول عليه من برنامج كلاليت موشلام او من بنود اخرى في برنامج موشلان بلاتينوم،

### في كل ما يتعلق بالولادة وحتى 6 أشهر التي تليها، تشمل الرزمة الأمور التالية فقط:

أ. داية/مساعدة ولادة - سقف استرجاع حتى 1.500 ش.ج لكل حمل.

ب. حفظ دم السرة.

ج. إستشارة نوم للطفل، ممرضة خاصة في بيت الوالدة، استشارة شخصية في بيت الوالدة لنشاط جسدي من قبل مدرب لياقة و/او لتغذية سليمة للولادة على يد اخصائية تغذية - سقف استرجاع حتى 400 ش.ج لكل استشارة.

د. نقاهة بعد الولادة - ابتداء من الولد الرابع وما فوق - ثلاثة ايام نقاهة اضافية فوق الاستحقاق الموجود بشكل منفصل في برنامج "كلاليت موشلام". لولاد الاول وحتى الولد الثالث - ثلاثة ايام نقاهة فقط اذا لم تستغل استحقاقها في البند 2 في الفصل ج: في برنامج "موشلام بلاتينوم". سقف استرجاع للنقاهة بعد الولادة - حتى 400 ش.ج لكل ليلة.

### رزمة الحمل والولادة لا تشمل المواضي التالية:

أ. علاج من اي نوع يتعلق بالخصوبة.

ب. استشارة/فحص/علاج غير تقليدية بما في ذلك علاجات المثلية، علاجات في مجال الطب المكمل و/او ادوية بديلة .

ج. استشارة، فحص علاج او خدمة من اي نوع غير طبية، ما عدا المفصل اعلاه.

د. لا يعطى استرجاع مقابل استشارة قدمت على يد طبيب مختص مستشار ضمن الاتفاقات في اطار الاستحقاق في الفصل 1 في قائمة تفصيل الخدمات الطبية، الفصل هـ. في انظمة كلاليت موشلام.

## 3. استيفاء الاستحقاق

لقطع الشك باليقين موضح هنا ان الاستحقاق للتغطية وفق هذا الفصل يتم بعد استيفاء الاستحقاق في برنامج كلاليت موشلام/بلاتينوم.

## 4. فترة التأهيل

فترة التأهيل للاستحقاق وفق هذا الفصل هي 6 أشهر.

تعليمات الانتقال:

التغطية وفق هذا الفصل تكون سارية المفعول ابتداء من - 1.1.19 ومع ذلك حتى يوم 1.4.19 المبلغ الاقصى التي تستحقه العضوة مقابل حدوث كل واحدة من الحالات التي تستوفي على تعريف حالة الاستحقاق، هو بقيمة 75% من مجمل المصاريف التي صرفتها العضوة فعليا وحتى مبلغ مجموع اقساه 8.000 ش.ج (لكل فترات الحمل). لقطع الشك باليقين كل باقي الشروط، لما في ذلك الاسترجاعات المحددة بسقف، تكون سارية المفعول في - 1/1/2019.

## فصل هـ: تبرع بويضة في دولة خارجية

### 1. حالة استحقاق

تحدث حالة الاستحقاق عند الحصول على تبرع بويضة من دولة خارجية من اجل تنفيذ اخصاب انبوبي للولد الاول والثاني في خارج البلاد، يشمل فحص المتبرعة، تحضيرها، الحصول على البويضة واعادتها الى المتبرع لها في دولة خارجية وكل هذا شريطة ان لا يكون عمر العضوة تعدى 52 عاماً حين حدثت حالة الاستحقاق، كما هو مفصل هنا، فقط اذا توفرت شروط صحة وسلامة الشعب (اخصاب انبوبي)، 1987. موعد حالة الاستحقاق يعتبر موعد الاخصاب في دولة خارجية.

### 2. التغطية وفق هذا الفصل

مبلغ الاستحقاق الاقصى الذي تدفعه كلاليت في وجود حالة استحقاق وفق هذا الفصل هو بنسبة 75% من المصاريف الفعلية، وليس اكثر من 11.962 ش.ج لكافة المحاولات لكل ولد.

### 3. شرط مسبق لمسؤولية كلاليت وفق هذا الفصل

خدمات الصحة الشاملة مسؤولة عن تنفيذ الدفعات وفق هذا الفصل شريطة ان تتم المصادقة على تنفيذها من قبل المدير الطبي للبرنامج.

### 4. فترة التأهيل

فترة التأهيل للاستحقاق وفق هذا الفصل هي 12 شهراً.



## فصل و: اشتراك بتكلفة العمليات والعلاجات التجميلية

### 1. تعريفات

في هذا الفصل ستكون للمصطلحات التالية المعنى المفصل الي جانبها:  
"عيادات ضمن الاتفاق" - مستشفى، عيادات او مراكز تعافدت او سوف تتعاقد معها ككلايت ضمن اتفاق بهدف اعطاء الخدمات وفق هذا الفصل، قائمة العيادات كما هو معروف تتحتلن بين الحين والآخر من قبل كلايت.

### 2. حالة استحقاق

حالة استحقاق هي اجراء عملية او علاج تجميلي، الذي لا يستحقه العضو وفق قانون التأمين الصحي وهو مشمول في قائمة العمليات والعلاجات المفصلة في بند 3 فيما يلي وشريطة انه تم تنفيذها في عيادات ضمن الاتفاق.  
موعد حدوث حالة الاستحقاق يعد كموعدا اجراء العملية او العلاج.

### 3. التغطية وفق هذا الفصل

فيما يلي انواع العمليات و/او العلاجات التجميلية المشمولة ضمن اطار التغطية وفق هذا البند. العضو يدفع مباشرة الى العيادة ضمن الاتفاق الاشتراك الذاتي وفق الاتفاق. قائمة الاشتراكات الذاتية توزع لعيادات كلايت وللعيادات التي ضمن الاتفاق.

#### نوع العملية:

انف، جفن واحد، جفنان، شد الوجه او الرقبة، شد البطن، شفط صغير للدهون، شفط كبير للدهون، رفع/تصغير الصدر، تكبير الصدر (دون زراعة)، علاج التعرق الزائد - تحت الإبط، علاج التعرق الزائد - كفوف الأيدي/الأرجل.

#### ازالة الشعر:

وجه، إبط، حوض، يدان - اصبع اليد الوسطى، يدان - ذراع، يدان - كف اليد، ظهر - اسفل، ظهر - اعلى، ارجل - سيقان، ارجل - فخذ، ارجل - كف القدم، الجبهة، بطن، صدر.

### 4. فترة التأهيل

فترة التأهيل للاستحقاق وفق هذا الفصل هي 12 شهر.

## فصل ز: اشتراك في تكاليف النقل في سيارة الاسعاف

### 1. حالة استحقاق

حالة الاستحقاق تتم عندما ينقل عضو مؤمن بشكل ضروري الى غرفة الطوارئ بواسطة سيارة الاسعاف (يشمل دورية العلاج المكثف) مصادق عليها من قبل وزارة الصحة الى مستشفى عام والحالة لم تنتهي بمكوث العضو في المستشفى. يتم اعتبار موعد حالة الاستحقاق عندما يتم تنفيذ النقل في سيارة الاسعاف.

### 2. التغطية وفق هذا الفصل

مبلغ الاستحقاق الاقصى الذي تدفعه كلايت في وجود حالة استحقاق وفق هذا الفصل هو 50% من المصاريف الفعلية وليس اكثر من 298 ش.ج وعلى الاكثر لمرتين في غضون سنة الميلادية.  
لهذا الامر "مصاريف فعلية" معناها مصاريف تم اتفاقها من جيب العضو بتخفيض كل استرجاع / اشتراك حصل عليه العضو او يحق له الحصول عليه وفق قانون التأمين الصحي او قانون التأمين الوطني (صيغة مزدوجة) - 1995.

### 3. فترة التأهيل

فترة التأهيل للاستحقاق وفق هذا الفصل هي 6 اشهر.

## فصل ج: تفصيل الخدمات الطبية

رقم تسلسلي	الخدمة الطبية	حالة استحقاق	الاستحقاق	فترة التأهيل
1	فحوصات للنساء الحوامل: 1. فحص مسح أعضاء الجنين للنساء الحوامل في معهد ضمن الاتفاق. مرة واحدة لكل حمل فوق الاستحقاق في السلة الأساسية وضمن إطار الاستحقاق للفحص المعرف في انظمة "موشلام زهاف".	اجراء فحص مسح اعضاء الجنين (الاسترجاع يشمل الاستشارة التي تقدم ضمن اطار اجراء فحص مسح اعضاء الجنين).	50% من الإشتراك الذاتي الذي يدفع ضمن اطار "موشلام زهاف" (أي ان، الإشتراك الذاتي بقيمة 57 ش.ج بدلا من 114 ش.ج لكل جنين)، وذلك ضمن اطار استغلال الاستحقاق وفق "موشلام زهاف".	لا يوجد
2	2. فحص ماء السلي او شعيرات المشيمة للحوامل حتى جيل 35 سنة. استحقاق: مرة واحدة لكل حمل فوق الاستحقاق في السلة الأساسية وضمن إطار الاستحقاق للفحص المعرف في انظمة "موشلام زهاف".	اجراء فحص ماء السلي او شعيرات المشيمة للعضوة الحامل يشمل فحص كروموسومات لالغاء متلازمة داون طروروزميا 18 والبروتين الجنيني (الاسترجاع يشمل الاستشارة التي تقدم ضمن اطار اجراء الفحص).	50% من الإشتراك الذاتي الذي يدفع ضمن اطار "موشلام زهاف" (أي ان، الإشتراك الذاتي بقيمة 285 ش.ج بدلا من 570 ش.ج في معاهد ضمن الاتفاق)، وذلك ضمن اطار استغلال الاستحقاق وفق "موشلام زهاف".	لا يوجد
2	نقاهة للوالدة: اشترك بمصاريف نقاهة الوالدة بعد ولادة الولد الأول او الثاني او الثالث، الاستحقاق لولد واحد فقط.	الخروج لنقاهة في معهد/مكان المعد للنقاهة ما بعد الولادة، خلال شهر من الولادة.	مبلغ مساوي لـ 75% من المصاريف الفعلية وليس أكثر من 350 ش.ج لليوم. لفترة قصوى 3 ايام.	6 أشهر
3	تشخيص تعليمي "ديكتي" أو فحص العسر التعليمي لا يشمل تشخيصات نفسية. في المعاهد ضمن الاتفاق فقط.	تشخيصات لأطفال من عمر 6 حتى عمر 17 (يشمل) الذين لديهم صعوبات تعليمية. تم التشخيصات على يد مشخصين تم المصادق عليهم من قبل كلابيت موشلام في معاهد ضمن الاتفاق فقط. يتطلب تحويلة للتشخيص من قبل أحد الأطباء التالين التابعين لخدمات الصحة الشاملة أو أطباء تم المصادقة عليهم من قبل كلابيت موشلام: طبيب عائلة، طبيب أطفال، أخصائي أعصاب، أخصائي نفسي.	إشترك شخصي بقيمة 550 ش.ج. للتشخيص التعليمي. اشترك شخصي بقيمة 950 ش.ج لفحص العسر التعليمي. استحقاق مرة واحدة طيلة فترات العضوية في البرنامج لواحدة من الفحوصات المذكورة اعلاه. مع ذلك، لا يمكن تفعيل الاستحقاق من "كلايت بلاتينوم" و "كلايت موشلام" في فحص واحد.	6 أشهر

رقم تسلسلي	الخدمة الطبية	حالة استحقاق	الاستحقاق	فترة التأهيل
4	فحص MOXO أو فحص BRC أو فحص TOVA أو فحص NEUROTRAX في المعاهد ضمن الاتفاق. وفق طلب أخصائي أعصاب.	الأعضاء الذي يحتاجون لفحص MOXO أو فحص BRC أو فحص TOVA أو فحص NEUROTRAX لتشخيص مشاكل الاصفاء والتركيز.	إشتراك شخصي بقيمة 50 ش.ج. للفحص. تتم الفحوصات في معاهد ضمن الاتفاق فقط. الاستحقاق هو لفحصين فقط لكل فترات العضوية في البرنامج. هذا الاستحقاق يستبدل الاستحقاق بموجب "كلايت موشلام"، بحيث ان المؤمن لا يستطيع اجراء أكثر من فحصين بموجب البرنامجين معا أيضاً في كل فترات العضوية في البرنامج.	6 أشهر
5	نظارات طبية أو عدسات لاصقة (ليست للتجميل)، بالتشكيلات التي تم المصادقة عليها من قبل كلايت موشلام* يشمل فحص نظر، للعضو دون عمر 18 لدى المزودين ضمن الاتفاق الذين تم المصادقة عليهم من قبل كلايت موشلام.	مؤمن دون عمر 18، المحتاج لنظارات طبية او عدسات لاصقة حسب فحص عند مزودي الخدمة.	تخفيض بقيمة 600 ش.ج. ولكن في كل حال ليس أكثر من تسعيرة النظارات الطبية/عدسات لاصقة. المؤمن يدفع للمزود ضمن الاتفاق مباشرة بعد خصم مبلغ الاستحقاق. الاستحقاق: مرة في السنة التقويمية.	3 أشهر
6	تطعيمات للمسافرين الى خارج البلاد في معاهد ضمن الاتفاق فقط: إشتراك بمصاريف اجراء الفحوصات للمسافرين الى دولة خارجية.	سفر المؤمن الى دولة خارجية والذي يستوجب، وفق أمر من وزارة الصحة الاسرائيلية، تقديم التطعيمات لمنع العدوى بامراض متواجدة في نفس الدولة الخارجية.	إشتراك شخصي حتى 20 ش.ج. للتطعيم، ولا يزيد عن 25% من سعر كل تطعيم في عيادات ضمن الاتفاق فقط. الاستشارة بخصوص التطعيمات تقدم هي ايضاً في عيادات ضمن الاتفاق فقط مجاناً. هذه التغطية هي بديلة للتغطية في إطار "كلايت موشلام".	لا يوجد
7	إشتراك بمصاريف علاج مشاكل تطور الاطفال في معاهد ضمن الاتفاق فقط.	مشاكل تطور تتطلب علاجات في المجالات التالية: علاج بالركوب، سباحة ورياضة علاجية (ما عدا علاجات يتم اجراءها من قبل أخصائي فيزيوتراپيا. علاجات تقدم من قبل أخصائي فيزيوتراپيا مشموله في البند 23 في انظمة "كلايت موشلام")، علاجات بالفنون، موسيقى، حركة، دراما بالقراءة. وفق التصريحات الطبية المطلوبة في معاهد ضمن الاتفاق.	إشتراك شخصي بقيمة 45 ش.ج. حتى 25 علاج في السنة الميلادية للاجبال 3-18 فوق الاستحقاق في البند 23 وبنوده الفرعية في انظمة "كلايت موشلام"، ووفق بعد استغلال الاستحقاق في هذه البنود. مجموع كل علاجات تطور الطفل يشمل مجالات العلاج في هذا البند وفي البند 23 في انظمة "كلايت موشلام" وبنوده الفرعية، لا يزيد عن 70 علاج في السنة الميلادية للاطفال في جيل 3-9 ولا يزيد عن 55 علاج في السنة الميلادية للاطفال في جيل 10-18.	6 أشهر

\* قائمة النماذج المصادق عليها من قبل كلايت موشلام يتم نشرها في موقع الانترنت لتصدق المرضى. لازالة الشك فان ضم نماذج ما في القائمة لا يعني بالضرورة ان يتم عرضه لدى المزودين كلهم او بعضهم.

## فصل ط: رزمة داعمة لمرضى السرطان

### 1. تعريفات لهذا الفصل:

"طبيب مختص" - طبيب يحمل لقب MD ويجوزته ترخيص ساري المفعول من وزارة الصحة في اسرائيل للعمل في الطب وشهادة مختص سارية المفعول من وزارة الصحة، وتم الاعتراف به كمختص في مجال علم الأورام، علم الدم او علم الدم للأطفال من قبل سلطات الصحة في اسرائيل.

"مرض" - مرض أورام خبيثة، تم تشخيصها في فحص بالاثولوجي، لا يشمل: اصابات الجلد التي تستوجب بتر محلي (باستثناء سرطان الجلد) ولا يشمل اورام تم تشخيصها انما ما قبل السرطانية بما في ذلك في عنق الرحم.

"فترة الاستحقاق" - سنتين من يوم تشخيص المرض لأول مرة. في الحالة التي يظهر فيها خلايا اضافية من المرض في اعضاء أخرى لا يعتبر الأمر على انه تشخيص لمرض اضافي، ولا يسري تعداد فترة الاستحقاق من جديد. في حال انه تم تشخيص المرض في اعضاء اخرى ايضاً (في حال انه تم تشخيص خلايا اضافية اخرى من الخلايا الاضافية التي شخصت أول مرة في اي عضو)، او في حال ان المرض يكون لاغياً بعد مرور سنتين من موعد تشخيصه اول مرة - ويتم تشخيصه مجدداً - يعتبر الامر على انه تشخيص اضافي وتعداد فترة الاستحقاق يبدأ من جديد.

"مصاريف فعليه" - مصاريف انفقها العضو بشكل فعلي، خلال فترة الاستحقاق، بتنزيل كل استرجاع حصل عليه العضو من اي جهة ممولة غير برنامج موشلاك زهاف او موشلام بلاتينوم، من الواضح ان، دفع الاشتراك الشخصي الذي دفعه العضو ضمن اطار كل برنامج من البرامج المذكورة اعلاه او ضمن اطار سلة الصحة لا يعتبر باي حال على انه مصاريف.

### 2. حالة استحقاق:

تم تشخيص حالة العضو على يد طبيب مختص على انه مصاب بالمرض (يحق لكلايت ان تطلب من العضو مستندات لاثبات المرض بما في ذلك فحوصات بالاثولوجية او تسيطولوجيا مؤهلة).

### 3. التغطية:

مبلغ الاسترجاع الاقصى الذي يستحقه العضو مقابل حدوث الحالة (المتراكم) وفق برامج "كلايت موشلام" و "موشلام بلاتينوم"، بما في ذلك وفق هذا الفصل، هو بنسبة 75% من المصاريف الفعلية للعضو، فقط اذا انقفت خلال فترة الاستحقاق ولكن في كل حال ليس قبل يوم 1.5.13، وذلك مقابل كل حالات الاستحقاق في كل فترات العضوية في البرنامج، وحتى سقف كل واحد من المبالغ المفصلة في البنود (أ)، (ب) و (ج) في ما يلي، بحيث ان مبالغ السقف كما ذكر تحسب بالتراكم، بالإضافة الى ذلك، يستحق العضو التغطية المفصلة في بند (د) في ما يلي عند حدوث حالة الاستحقاق.

أ. 40,232 ش.ج للاشتراك بتكلفة عملية (كما تم تعريف هذا المصطلح في الفصل ج لأنظمة برنامج "موشلام زهاف") المطلوب لعلج مرض العضو والذي يتم اجراءه في حدود دولة اسرائيل.

ب. 100,579 ش.ج للاشتراك بتكلفة عملية و/أو علاجات طبية اخرى المطلوبة لعلاج مرض العضو في دولة خارجية (كما تم تعريف هذا المصطلح في هذه الأنظمة).

ج. 10,058 ش.ج لتغطية مصاريف مختلفة بهدف تشخيص وعلاج المرض كما هو مذكور فيما يلي:

- استشارة طبية - استرجاع مقابل استشارة مختص، اذا كانت استشارة ضمن اطار التغطية المستحقة باسترجاع من برنامج "كلايت موشلام"، واذا كانت استشارة اضافية اضافة للتغطية المستحقة باسترجاع من برنامج "كلايت موشلام";
- استرجاع مقابل اقتناء شخصي لاستشارات وعلاجات نفسية واستشارة تغذية.
- استرجاع مقابل اقتناء خدمات طب مكمل ليست في معاهد ضمن الاتفاق.
- استرجاع مقابل رعاية مريض على يد معالج شخصي وهو ليس احد افراد العائلة.
- مستلزمات مساعدة داعمة للبيت وفق القائمة، في الحالات التي ليس فيها استحقاق للحصول عليها في اطار سلة الصحة الرسمية.
- استرجاع مصاريف السفر في سيارة الاجرة او سيارة الاسعاف، موصلات عامة او السفر في سيارة شخصية (باسعار المواصلات العامة) للعلاجات التي يتوفر لها استحقاق في السلة الاساسية او للعلاجات التي يستحق الحصول على استرجاع وفق هذا الفصل.
- د. تقدم خدمات توجيه للمريض، بالنسبة لحقوقه واستشارة عامة عالية المهنية في القضايا المتعلقة بعلاج المرض، وذلك عن طريق الزمودين ضمن الاتفاق خاضع لاشترك شخصي بقيمة 500 ش.ج.

### 4. استغلال الاستحقاق:

من الواضح ان الاستحقاق للتغطية لهذا الفصل تكون بعد استغلال الاستحقاق في برنامج "كلايت موشلام" و "موشلام بلاتينوم"، وبالإضافة لها، ويدون استرجاع مقابل الاشتراك الشخصي في احد البرامج او في سلة الصحة.

### 5. فترة التأهيل:

فترة التأهيل للاستحقاق وفق هذا الفصل هي 12 شهراً.

## ملحق أ - قائمة أسعار لبرنامج موشلام بلاتينوم\*

الأسعار هي بالإضافة لأسعار برنامج زهاف (كلايت موشلام)

الدفعة الشهرية	جيل العضو
14.26 ش.ج	0-17**
14.71 ش.ج	18
39.39 ش.ج	19-30
45.82 ش.ج	31-39
47.01 ش.ج	40-49
53.38 ش.ج	50-59
66.35 ش.ج	60-64
83.36 ش.ج	65-69
84.48 ش.ج	70 وما فوق

\* الدفعة الشهرية صحيحة ليناير 2019، وفق جدول الغلاء الذي اعلن عنه في تاريخ 14.12.2018 ويتحتلن وفق ارتفاع جدول الغلاء.  
\*\* في خلية عائلية التي فيها اعضاء في البرنامج اطفال دون جيل 18 سنة - يمنح اعفاء من رسوم الاشتراك من الطفل الرابع وما فوق.

## تطعيمات للمسافرين الى خارج البلاد بإشتراك ذاتي، خاضع للمذكور في البند 6:

إشتراك ذاتي	التطعيم
-	إستشارة طبية
11 ش.ج	بوليو
7 ش.ج	تتانوس
18 ش.ج	حمى التيفويد
20 ش.ج	Boostrix
20 ش.ج	Boostrix + Polio
10 ش.ج	MMR
19 ش.ج	افريكس للاطفال
20 ش.ج	افريكس للكبار
20 ش.ج	نيمريكس
20 ش.ج	داء الكلب
20 ش.ج	التهاب السحايا الياباني
20 ش.ج	هبطريكس
20 ش.ج	غاما الجلوبيولين
14 ش.ج	صفر B
20 ش.ج	الحمى الصفراء
20 ش.ج	Mencevax التهاب السحايا

مبالغ الاستحقاق للتغييرات، التحديثات والخدمات الجديدة في البرنامج تكون مرتبطة بجدول الغلاء الاساسي الذي يتم الاعلان عنه عند دخولها حيز التنفيذ.